

1986

THE LITHUANIAN WEEKLY
„Vienybe Lietuvniku“
Published every Wednesday
Brooklyn, New York.
Yearly subscription rates:
In the United States and
Canada \$2.00
To Foreign Countries \$2.50
Advertising rates on application.
Address all communications to publishers:
J. J. PAUKSTIS K. BRAZYS
120-124 Grand st.
Brooklyn, N. Y.

VIE NY BE LIETUVNIKU

„Vienybe Lietuvniku“
Išleina kas tręciant
Brooklyn, N. Y.
Prenumerata metams;
Suvienytose Valstijose iš
Kanadoje \$200.
Europo ir kitur \$2.50
Prenumerata mokama iš vir-
šaus. Prenumeratos metas
skaitos nuo laiko užsirašymo,
ne nuo Naujo Meto.
Apgarsinimų prekių klaus-
kite laišku.
J. J. PAUKSTIS K. BRAZYS
120-124 Grand st.
Brooklyn, N. Y.

Visuomenes, literaturos ir politikos savaitinis laikraštis.

Nr. 41.

Kur tąt musu principai?

Kad pas mus yra gražių ir svarbių sumanimų, to mēs ne galime užginioti. Kad pas mus yra gerų norų — nėra ką ir darodinėt. Bet kodėl taip mums nesiseka? Kodėl vis mūsų veik visi darbai tik žodžiais ir barniai užsibaigia? Kodėl gi pas mus taip ir neatsiranda gerų, stiprių pobudžių, kurie galėtų kiekvieną geresnį mūsų sumanimą palaikti savo pėdais, atremti visus tamšiuojęjų užpuolius ir nedaleisti mūsų dėrbus sunaikint?

Nė tiktais nėra tokią stiprių žmonių, bet kas kartas daugiau randasi tokiai niekam nederačiai, kurių neva su „dideliais gabumais“ ateina į mūsų pradetus darbus ir visai nei nepažiurėja į juos, spuria su koja ir griauna, — griauna ir nieko nestato.

Imkime tik politiskajį mūsų judejimą. Kitos ménkesnės, prispaustosios tautos džiaugiasi savo nora maziausiai laisvės apsireiškimais; švenčia savo didelių tautiškų atsiskrimų šventes, daro politiškų sukilių suaktyvės, apvaištinėja kaip kruvinį taip ir džiaugsmingų deejų paminejimus. Ant zuvusių didžiavirų kapo ateina kiti dviosios bei istorisko darbo milžinai ir meldžiasi ant ju, sema sau įkvėpimą.

Ne taip yra pas mus. Mūsų „didžiaviriai“ ateina ant savo brolių pranokėjų kapo kaip tikri profanai su išjuokomis savo brolių bendradarbių, atsivelka su savim vežimus purvų, idant juos išpilti ant kovojuosių ir žuvusių už ideja brolių.

Mēs su pasigerėjimu min- džiojame viską, kas mūsų tau- tai ir vargingajai liaudžiai yra šventa reliktija. Ar gi paskutinėje penkeri metai nepadarė Lietuvos gyvenime daug min- tino. Bet kas tą mini? Spaudos iškovojimas, sukiliimas Lietuvos kaimiečių ir miesto darbininkų reikėtų ankso lit- romis į mūsų kronikas užra- šti, nes liaudis tatai užraše savo krauju.

Kuo mēs tą užrašome? Pur- vinais feljetonais, šmeižimais kits-kito! Vakar šaubėm: te- gyuoja revoliucija Lietuvoje! dékim paskutinį centą ant švento aukuro kovai už laisvę! Šiandien ḡ šaukiame „gabio- mis“ plunksnomis, kad revo- liucijos nebuvu ir nėra—buvo tik „darynas biznio iš revo- liucijos! Šiandien reikalau- jame net revoliucijinius išdus panaikint, lyg kad jau Lietu-

voje užbaigta kova su pri- spaudejais. Caro valdžios des- pótizmas vėl suvaržė savo ne- laiminguosius žmones; rusa, Kaukazas, lenkai ir finai stato naujas ir taiso seniasias savo tvirtumas, prijauzdami ateisiant istoriškai Rusijos liau- dies kovai. Rengiasi prie jos. O, mēs — zaidžiame į Janonį į Zagaro feljetonus; mēs tik, tik ka jau nebeidavinejame gerų, stiprių pobudžių, kurie galėtų kiekvieną geresnį mūsų sumanimą palaikti savo pėdais, atremti visus tamšiuojęjų užpuolius ir nedaleisti mūsų dėrbus sunaikint?

Gėda mums! Skurdu ir pa- masyti, kur mēs einame. Gy- venimas jau pats mus suartino Rusijoje kovai už politišką laisvę, o čionai — Amerikoje, už ekonomišką; bet ką mēs veikiame? Praleidžiame laiką besidraskydami už niekni- kius, kuriuos išdūdžiai katrai sau apkrikštijame principais, ir kuriuos vadiname „partiū- kais“ privalumais! Isblašky- dami savo revoliucioniškas jėgas, mēs čionai ir tévynéje duodame užimti kovos laukus caro valdžiai ir jos pataiku- nams. Palaikome tą pačią draugijos kenksmingą sistemą, kurios taip neapkenčiamė.

Ir da džiaugiamės, kad tasai sugriuvimo darbas mūsų felje- tonų „didvyriams“ klojas.

Liaudie! Baisios yr Tavo klaidos. Ir už tai Tu visuomet savo brolių gyvastimis, kalejimais, ištrėmimais užmoki. Ar neužmokėsi kokį metą vel tuom patim, kaip per praužius trejus metus—lavonais!

Tai bus feljetonų vaisius. Juos skaitydami, ramjimės žiurėdami į savo namelių gru- vėsius, į dragunų išskerstus savo brolius, į išzagintas mo- teris....

Vargomatis.

Da delei „Kaminakrecio“ leidimo.

„Vienybėje Liet.“ p. J. Il- gaudas pabarā mane už pra- nešimą, jog operetė „Kamina- krėtis ir Maluninkas“ tuom tarpu nebejšeis. Pavadina tā nežinojimui arba klaida.

Jeigu bart, tai ne mane, bet p. M. Petruskā, nes aš atkar- tojau tik jo—zodžius.— Aš buvau surinkęs kelioliką do- lerių, kaip prenumeratos iš leidimui minėtosios operetės ir užklausiau p. M. P. jam iš važiuojant, ką aš turia pada- ryti su tais keliolika dolerių. Atsakymas jo buvo gana

trumpas,— „delei pinigų sto- kos tuom laiku išleist nebe- galima; gerai butų pranešti per laikraščius—kas norės, lai atsiima atgal pinigus, arba tepteliaka išleidimui da bar pa- rentę revoliucijinių dainų su gaidomis“.

Tiek tik tegaliu pasakyti ant žodžių p. J. Ilgaudo.

Podraug turiu pasidalinti žinute, jog M. Petruskas mi- nėta dainų rinkinėlį dar dapi- dė: siomis dienomis iš Šveicai- rijos prisiuntė—dar 2 dainas: „Internacijonalą“ ir Darbinin- kų giesmę, kurios bus patal- pinta į ankščiau parengtajį rin- kinėlį.

Kaslink prenumeratorių „Kaminakrėciui“, tai daugelis savo prenumeratą jau perve- dé leidimui dainų ir tą aš pa- žymėjau savo užrašuose.

J. Grinius.

L. M. P. S. A. KUOPUKONSTITUCIJA

(Tasa).

PROPAGANDOS KOMITETO PAREIGOS.

Pagal kuopos nurodymą paskirtą ir tėmą surengimui referatų ir prelekcijų laiką, užkviečia referentus ir prele- gentus; reikaliu esant suteikia- jiems tam darbe reikalingą pa- gelbą ir raštus. Su prele- genčiai žinia išdirba tai eilei refe- ratų ar prelekcijų programą ir pagal kuopos nurodymą pagarsina jį.

Atidaro susirinkimus, per

skaito perėjusio referato pro-

tokola, veda tvarką susirinkim-

me ir užsibaigus referatui ap-

skelbia tėmą sekancio refera-

to ir uždaro susirinkimą.

Skaitant referatą ar prele-

ciją surašo nors trumpą pro-

tokola, paminint referato ar

prelekcijos tėmą ir kokie

klausimai buvo svarstomi bei

apkabamai; abelnai atžymi to

viso susirinkimo pasekmes.

Sekanciam susirinkime, pirm tam vakarui pašvesto dalyko, protokolas buna per- skaitomas, ištaisomas klaidos jeigu jos rastasi, ir perduoda- ma protokolas kuopos archi- van.

Toksai komitetas kiekvi- name kuopos susirinkime iš- duoda raštų iš savo darbų at- skaitą.

MOKYKLŲ INRENGIMUI KOMI-

TETO PAREIGOS.

Kuopai nutarus mokyklą

irengti, komitetas suranda

vieta ir užkviečia mokytojų; su jais pritarimu paskiria lai- ką ir mokinimui dalykus.

Parupina visus reikalingus daiktus ir užlaiko juos savo priežiuroje.

Atskaitą iš savo darbų iš- duoda kuopai raštu.

KVORUM.

Penkios narės skaitysis „Kvorum“, taigi turės tiesą atidaryti paprastus susirinkimus, vesti kuopos reikalus ir ju viisi nutarimai skaitysis tiesotais.

Nepaprastų susirinkimų nu- tarimai skaitosi tiesotais tik tada, jeigu susirinkime da- lyvauja didesnė dalis kuopos sanarių.

SUSIRINKIMŲ VEDIMUI TVARKA

Susirinkimai visada atida- romi punktališkai paskirtam laike.

Atidaro susirinkimus prez- identė arba, jai nesant, proto- kolų raštininkė ir veda tvar- ką iki susirinkimas išsirenka sau pirmsėdė.

Pirmais renkama tik vie- nam posėdžiui užlaikytų ir ves- ti susirinkimo tvarką pagal žemiau nurodytą programą:

Protokolo perskaitymas ir priėmimas.

Naujų narių perstatymas bei priėmimas;

Laiškų perskaitymas;

Kuopos komiteto atskaitos;

Specijališkų komitetų at-

skaitos;

Neužbaigtai perėjusio susir- kalo.

Sanariniai mokesčių užsimo- kejimas.

Nauji sumanimai kuopos reikaluo;

Nauji sumanimai Susivie- nijimo reikaluo;

Užbaiga.

T. b.

MUSU PRATEVIS ISZ VANDENS.

Kas šaltas, turi buti arti vandenio. Ir iš tikro, jeigu mēs toliau žengsimė į praeitį, tai prieisim tą laiką, kada mūsų pratevis labai mėgo van- denj ir buvo jo gyventojais. Ta ḡ patvirtina iškasti kaulai. Iškasti senovės kaulai rodo, kad jų visų savyinkai buvo vandens gyventojais. Bet, gal' žmogus visai neturi savo pratevių? Gal jis atsira- do iš nieko? Ačiu—buti mie- ku; jau geriau vesti savo pra- džia nuo žuvų!

Pažiurek, ką rodo žinduo- lių embrijonas (gemelas). Da- bar visi suaugę žinduoliai, o

tarp jų ir žmogus orą priima į plaučius, kad paskui kraujas sau pasiimtų, kiek reikia ora- rugštės ir išmesti anglerugštį. Tuo tarpu pas jų embrijoną randame žiaunu liekanas.

Mat, vandens gyventojai ora- rugštę (oksigeną) priima su žiaunu pagelba. Tokiu bu- du visų žinduolių, taip gi ir žmo- gaus pratevis, kada tai turėjo žiaunis ir todėl gyvendav- ny. Toliau, matome, kad žmogaus giminičiai, nors ir netikri vandens gyventojai, savo embrijono gyvenime (bu- dami ysciuje) auga vandenys.

Taip, varles embrijonas, vadina- mas buočgalvis, be vandens apsčių negal. Buočgalve kvė- puoja žiaunimis; paskui kada

ji siek-tiek paauga, pradeda kvėpuoti oro pusle; dabar pas

ja atsiranda galunes ir oro

puslės pavirsta varles plau- ciai.

Tokiu budu varlė bu-

na ir vandens ir oro gyventoja.

Visų augštesnių ir zemesnių

gyvunų embrijonas auga van- deny.

Ir taip vandens gyventojai.

Jeigu pas Ceratodo iš oro

puslės nebūtų atsiradę plau- ciai, tai jo jau senai nebūtų.

Vienok jis liko, kad mēs ga-

letum mūsų netikėliams pasa-

kyt, jog jie atsirado ne iš nė- ko, bet iš vandens gyventojų.

Tokiu budu mūsų pratevis gi- lioję senovę turėjo ir plau- cius ir žiaunis ir už tai buvo

gana daug panašus į dabartinių

Ceratodą. Ir iš tikro, Australijos Ceratodo tokios galunes,

kad iš jų lengvai gali atsirasti žinduolių galunes.

Jeigu reikia pasikelti augštyn, tai priešingai ištraukia į savo oro pusle kiek reikia oro.

Ore gi vandeny yra užtektai- ni: jis čia sutirpęs. Jeigu zuvei pritruksta vandens oro, tai ji gali tuo oru pasinaudoti kvėpavimui. Žinoma, kada

pradėjo džiuti balos, tai Cera- todo prateviu vis tankiau iš- suvertosi. Iš tojo oro pusle turėdavo šiek-tiek persimai- nyti ir išmokti orą imti iš oro, o ne iš vandens. Tokiu budu jo

oro pusle po truputį persike- ti į plaučius. Žinoma, ne vi- siems vandens gyventojams pasisekė taip perkeisti savo oro pusle.

Tie, kuriems ne- pasisekė, turėjo i

valgimui virti; gyvensim ir ir gulesim sau linksmai, ir viskas.

— Jauna — geriau; aš su se na negulēsiu — teisinosi Slubis.

— Cia nėra šnekos apie tai; svarstykit svarbesnius dalykus, — subarė Plikis.

— Paskirkitvardą naujai draugijai.

— Nauja Draugija, Nauja Draugija!

— A, negerai, netinka; reikia tarptautišką vardą, tai bus gražiau.

— Aš paduodu Lietuviška Komuna; ar sutinkate, draugai?

— Lietuviška Komuna, Lietuviška Komuna! sutinkame.

— Tai kas toji Lietuviška Komuna, aš nežinau?

— O ką aš žinau!..

— Tarptautiškas žodis, ką jūs daugiau norite, — atkrito Didžiunas.

Visi nutilo liežuvius ant aptinės lupos pasidėjė, užsimastę; vieni pirštą prie nosies pridėjė, kiti prie kaktos; o kiti šiaip sau plaukus ar barzdas glostydami maste, ką čia su taja nauja Lietuviška Komuna padaryti....

— Tai gal kiti su mumis nesutiks gyventi, pradės visokias intrigas varinėti; pasakiaus draugai pradės tarp savęs pykties, ir vėl viskas ant niekų eina, — prakalbėjo trupus pasinijslinęs Kudlius.

— Tai tu manai, kad mės visa miestą sušauksime. Vatčia keletas draugų susitarė ir atliekame viską, kaip mums patinka.

— Taigi, taigi, — pritare Mažunus, — turėsime kambarį su maudyne; kas tik atėis, tuo išplukdome gražiai; turėsime knygyną, visus laikraščius lietuvių kalboje; atėjo kokis draugas, nusivedei ir — skaičyt!

— Na, o „Saulė“ ar ir bus? — paklausė Didžiunas.

— Dėl manes gali buti. O žinai gali kas nors ant juoko pasiskaityt.

— Tas viskas — niekas: kas koki nori, tas tokį teskaito; o mės svarstykimė, koki namą paimsime?

— Seną hotelį, seną hotelį!

— Nereikia; taip kur koki namą.

— O mergas, ar priimsimė?

— Kodėl ne. Viską priimsimė.

— O katras iš mūsų bus iniciatorius? Buki me mės visi tai mums pirmasis įkurejų vardas ir prigulės.

— E, ką čia mės su iniciacija toryste! Kam ji bus, tam tągul buna. Sušauksime susirinkimą, apdirbsime planus ir — atlikta.

— Kaip šauksime susirinkimą: ar viešai per apgarsinimą, ar šiaip draugiškai per laiškus?

— Šiaip, draugiškai; šiaip geriausia!

— Tai ir imkite plunksnas, pašelius, popieras — rašykite.

Aš tuo pareisiu; dabar da tik viena protesta parašiau į laikraštį; nunešu į krasos dežutę — paragine Kudlius išejo.

— Na, tai duokite pašiuką: aš tuo rašysiu.

Trumpabarzdis susijėkojo pašiuką, nusiplėše popieros kraštą nuo sienos ir priaudė — rašyti naujų komunistų var-

dus:

Plikis, Kudlius, Krivis, Slubis, Aukščiunas, Menkunas, Mažiunas, Didžiunas, Rudbarzdis, Geltonbarzdis, Trambarzd's, Žioplys, Šveplys.

— Vyrūs, visus surašiau.

— Kiek jūr yra?

Trumpabarzdis skaito, žiurėdamas į raštą ir ant rankos pirštus; kiekvieną vardą užiženklinia.

— Suskaičiau tiek, kiek ant mano rankos pirštų yra ir daileka vienas nesuskaitytas, kitas — aš; tai kiek butų?

— Dvylika — valandėlę patylėjės pasakė Šveplys.

— Gerai. Dabar rašyk merginas.

— O kokias? Pasakykit.

— Rašyk.

— Rašau.

Meilutė, Dailutė, Linksmutė, Žiaurutė, Šiaurutė, Storutė, Išlonytė ir — visos.

— Suskaičyt.

Trumpabarzdis vėl skaito; suskaitęs, pasakė:

— Ant vienos rankos visus penkis pirštus suskaičiau, o ant kitos du. Dabar suruko kit, kiek butų iš viso.

— Septyni — vėl Šveplys atsiliepė.

Dabar reikia išrašyti laiškus tiem, kurių nėra, — kad susirinkimą visi pributų.

— Užtvirtinta!

Vel Trumpabarzdis sedos prire stalio ir, parašęs laiškus, išsiuntinėjo draugams, kurie dar nežinojo.

Draugai gavę laiškus skaičiė ir kalbėjosi apie Lietuvišką Komuną, bet negalejo suprasti, kas ta komuna; nors nesuprzdami, bet susirinko pažecklintoje vietoj.

— Kas čia bus? atidarykite susirinkimą ir paaiškinkite kam jūs čia mus sušaukėte, kokia čia jūs „Lietuvišką Komuną“ dirbate? — prašnėko Krivis, kampe pipkę rukydamas.

— Ant pirmėdžio paduoduo Trumpabarzdį — atsiliepė iš kampo balsas.

— Gerai aš apsiūmu, — sutiko Trumpabarzdis ir klausė — ar tuo susirinkimą atidaryti?

— Tuo, tuo? — atsiliepė ketetas balsus.

— Draugai, malonėkite užsi laikytis ramiai, užsigesinkite pipkes ir neatsiliepkite priešais mane, nes aš iniciatorius šios „Lietuviškos Komunos“, kurią padarysime, kad butų galima gerti, valgyti, gulėti ir linksmai laiką praleist. Ži note patys gerai, kad išskrikę mės nieko gero nenuveiksite; o tokioje govedojė susirinkus mės daug gero draugijos labui galėsime nuveikti; gale simė išmokti gerai pliauški visokias juokingas pliaušky nes. Tai tiek, ką aš turėjau pasakyti. Dabar meldžiu visų draugų išsireikšti savo nuomonės, ar visi ant to pritaria te. Aš manau, kad negalima neprirtarti: taip virozniai išaiškinau.

— Tai... aš nežinau, ar bus gerai, — atsiliepė vienas nedras.

— Gal pinigai prapulti.

— Gal brangiau kainoti.

— Paaiškinkite, kaip gali ir kokiu budu pinigai prapulti, ar brangiau kainoti?

— Kad aš nežinau, kaip ai

škinti.

— Kam šneki, jei nežinai.

— Tai aš galu eiti namo.

— Ir aš galu.

— Ir aš.

— Ir aš.

— Tai reiškia — visi nenori te, nesuprantate gero užmėmimo, neparėmiate jo. Nieko negalima padaryti su tamsiais žmonėmis. Bernai jūs, bernai

daugiau nieko.

— Ak, nepavyko ši vakara.

— Laba naktis, einu namo.

— Laba naktis. Ši vakara

mums nepavyko. Kitu kartu kaip sušuksime, tai geriau

paauskisim. Dabar laba naktis. Likit sveiki, lyg kitam

pasimatymui.

Persiskyrė busimi komunis

nai nuojo kiekvienas savo

takais.

Pranas Bakutis.

Tev. Myl. Dr-tės reikaluoše.

—

Da buntant Literatiškanė Komitete p. V. Daukšiui buvo užmanyma surinkti ir išleisti nabašniko Jono Mačio eiles. Vėliaus, sutartyje su L. K. narais: * Šliakiu ir Baltrušaičiu, aš pradėjau rinkti tas eiles ir, ižbaigęs darbą, pasiūlau jas Centrališko Komiteto pirmininkui Paltanavičiui. Eiles išgulėjo apie metų laiką: tai su kasierium negalejo rodos gauti, tai iš Europos laukė knygų.

Pereita rudenį atėjo laikas rinkimų Literatiškojo Komiteto ir, kadangi aš buvau seniausias, tai buvo rinkta į mano vietą. Iš savo pusės aš tuomet parašiau į „Vienybė Lietuvninkų“, jog esu surinkęs Mačio eiles, pasiuntęs jas Paltanavičiui ir laukiu atspaudinimo, apsiundamas vesti korektą. Bet kokiui tai

pačekluku tas viskas liko ne spildyta. Šią vasarą aš paėmėnu nuo Paltanavičiaus

rankraštį ir užklausiau Bailevičiaus, ką jie manu su tuom reikalu daryti. Jis sako, kad seimas yra nusprendęs leisti Kudirkos raštus, o apie Mačio eiles — jokios kalbos nebuvę. Ne senai klausiau Paltanavičiaus Jisai vėl sakė, kad Centr. Komiteto yra nutarta Mačio eiles išleisti, net nutarta, kam duoti spaudinti ir tas į protokolą išrašyta.

Dabar klausimas: kodėl susižiavimas¹ visai ką kitą nuo tarė, neišpildžius pirmesnių nutarimų? Ar jūs visai neturėjote senojo komiteto nutarimų, ar pertraukė visus ryšius su praeite?

Iš savo pusės aš sakyčiau, kad Mačys buvo taip lygiai geras raštininkas, kaip ir Kudirkas. Bet Kudirkos svarbiausi raštai yra jau atspaudinti knygutėse, — dalis tos pačios Tev. Myl. Dr-tės, dalis — Paukščio. Tokiu budu parsieina atlikti abejotinos vertės darbas — spaudinti antru kartu tuos pačius veikalus, kurių išleistojai ir draugija

da turi prisikrovę svirnus, o aplieisti išleidimą tikrai naudingos knygutes.

Aš manau, jeigu centro valdyba nėra perdaug įsiklam-

— Gal pinigai prapulti.

— Gal brangiau kainoti.

— Paaiškinkite, kaip gali

ir kokiu budu pinigai prapulti, ar brangiau kainoti?

— Kad aš nežinau, kaip ai

sulaikyti jū išleidimą ant to karto laiko, o tuom tarpu užsiimti Mačio raštais, kurie jau sečiai nutarti išleisti. Man rodos, kad pagal tikrą teisybę, dabar Mačio raštams labai laikas pamatyti svetę

F. Matulaitis M. D.

S. Boston, Mass

PRIE KUDIRKOS RASTŪ

Pakolei dar nėra toli nuo

ėjės sumanimas — Kudirkos

raštus leisti, skaitau už reika

lingą keletą žodžių prie to iš

tart.

A pie patės sumanimo ver

te čia nekalbu. Bet suman

iūs ką nors gero visuomenės

labui atlikti, reikia iš anksto

jį pilnai apsvarstyti, ar nera

kokių kliucių. Šiuo žygiam

gi tokios kliutis ir yra, kurių

Tėv. Myl. Dr-stės viršininkai

nepramatė.

Nabašnikas Dr. Kudirkas

yra mums pavedęs atspaud

dinti keturius jo stambesnius —

o gal ir stambiausius — veikalių: „Kainas“, „Paginež“ ir

Jurgis Durnelis“, „Žemė Dulkes“ ir „Vilius Tell“. Uz

tulos tų rankraštų yra apmo

kėta nabašniko autorui pi

ningais. Kiti gi, kas atspaud

dinta, toli gražu da nei pusės

neišleista svetan ir neišrinkta

nei ketvirtadlio už raštus, kiek

jų atspaudzinimas mums ap

sięjo.

Išleizdama Tėv. Myl.

suviršum bilijoną dol. per metus kovai su dziova, bet nieko gero neatsiekia. Jeigu nors ketvirtą dalį dziovinkų išgelbt, reikėtų išleisti \$5.500.000. Svetimtaučiai atvažiuoją sveiki, nes nesveikų neleidžia. Todėl dziova ginsta ir viešpatauja tik Amerikoje, jos pabrikuose. Jis pataria kurti ant laukų ligonbučius ir valstybės lešomis gydyti.

Debs „raudonasis“.

Socialistų kandidato į prezidentus, Debs „raudonasis“ traukinis, kurs dabar vežioja Debsą ir kitus kalbetojus po Ameriką, žada sustoti, jei trumpame laike nė bus sudėta darbininkų apie 13.000 dol. Idant darbininkai negalėtų „raudonamjam“ sudėti garo, pabrikantai daugiuočiai palaiko uždarytus pabrikus, nors ir galėtų leisti.

Kiek nupuolo pramonė.

Duno peržvalga paduoda žinias, jog bėgę paskutinių 9 mėnesių Amerikoje bankruino 11.946 biznų firmų, viso vertės apie \$179.677.523. Tuom patim laiku praetais metais bankrutino tik 8 090. Taigi šiemet 3.856 biznierių daugiau prakišo.

Pavyzdinas miestas.

Wacyross, Ga. yra skaitomas vienu iš puikiausių Amerikos miestų. Jis turi su viršum 9.000 nei vieno elgetnimo, devyni iš dešimties gyventojų turi savo namus, iš šimto 93 vaikai eina mokslius. Kame tokios laimės slapta, nežinia. Sako, kad blaivume, — nes per 16-ką jau metų saliūnų laisniai pakelta net iki \$30.000, taip, kad niekas nei stengia saliūnus užlaikyt.

Belgai Amerikos begs.

Naujai Belgijos paskirtas Havano vice konsulis, p. L. Jenis, užvažiavo New Yorkan ir pasisakėjo tikslu esą ištirti Amerikos darbininkų sąlygas, nes Belgija žadanti siužeti čionai savo žmones, kurie namie nebetilpst. Anot p. Jenis Belgija taip tirštai apgyventa, kod jeigu taip apgyvendinti Kaliforniją, tai šiam „auksu valsčiuje“ butų 10.000.000. Tuom tarpu Kalifornijoje tera 1.485.000

Vaikas—fenomenas.

Tulas rusas, daktaras Boris Sidis, Bostone gali skaityties laimingiausiu tėvu. Jo dešimties metų vaikas išdavė kvotimus (egzaminą) į technologijos institutą, kur vos patenka vyrukai 18-20 metų. Vaikiukas dar dvejų metų budamas galėjo jau skaityti ir rašyt, o ketvirtų metų — galėjo susikalbėti keturiomis kalbomis.

Sako, pramonija gerinasi.

New Yorko valstijos darbo departamentas kalba savo bertaininiame biuletene, kad šioje valstijoje darbo sąlygos einai geryn. Sztai ką ten sakoma: „Iš 192 darbo sąjungu, kur yra 95.000 sąnarių, jų apyskaitos parodo, jog bedarbių skaičius šiaip persistato: sausybuvo 36.9%, vasary ir kove—37.5% balansy—tik 33.9% geguzy—32.2 beržely—30.2%. Tas parodo, kad tarp organizuotų

darbininkų bedarbių skaičius mažinasi“.

Banditai pasirode.

Richmond, Va. apylenkėse didelė armija organizuotu plėšikų, vadovaujama tulo Zimmermano. Jie susidare iš bedarbių, bet prie jų prisidejo ir profesionališki vagiliai.

Banditai apgulė keletą kaimų, atėmė iš gyventojų viską valgomą ir pinigus. Kas nepasiduos, grumoja sudeginimui. Valdžia išsiunte kariumenę. Miestelio Arvonia gyventojai visi prieš banditus apsinginklavovo, o savo moteris ir vaikus išsiunte į kitas saugesnes vietas.

Parduoda savo galva.

Amherst, Mass. bijologijos profesorius J. Tyler padarė nepaprastą biznį: jis budamas

Leipcige, Vokietijoje, pardave

tėnykštiems moksliščiams savo galvą už \$10.000. Mat jo galva esanti nepaprastai gražaus sudejimo ir taip nepaprastai išplėtotos smegenis, kad vokiečiu moksliščiai sumanė gauti jo numirusio galvą ir padaryti iš jos moksliskus tardymus.

Iš lietuvišku dirvu Amerikoje

Trenton, N. J. (iš kaledimo). Tarpe 1360 kalinių, mus lietuvių čia yra vos 7. Turime didelį knygyną iš 2000 tomų; tarpe tų lietuviškų knygų yra vos 26, o laikraščių pareina vos tik „Vienybė Lietuvninkų“, kuri nušviečia mūsų tą tamšų urvą, kaip saulės spinduliais. Lenkišku ateina su viršom 50, maskoliškų 15 (yie nas net iš Odesos). Tieki smagu, kad ant 200 nelaisvių, lie tuvius tėra 1.

Dirbame net 7 dirbtuvėse po 150 nelaisvių: kelnių dirbtuvėje, maršinių, nosinių, šepecių, čevertukų, šluotų ir tt. Einam į darbą 7 iš ryto, gržtam 5½ vakare.

Pavelyta rašyt laiškus pas giminės ar draugus tiksykist per mėnesį, o gauti—kas savaite vieną laišką. Laiškus rašomus ir gaunamus perskaito.

Itaisė „mirties namą“. Pirmiaus mirčiai pasmerktuosius kardavo, dabar itaisė elektrikos krėslą.

Nelaisvis.

Brooklyn, N. Y. Progresistai iš „Ratelio“ vėl pradėjo peštis su socijalistais. Rugsėjo 27 d. savo susirinkime susi laukė keletą socijalistų savo „svėntuoju“ Bagocium vediini. Bagocius ir kiti jo sėbri labai gražiai pataikė vaidus sukelti ir paskui išėjė ant gatvės juokesi, kad „rateliečių“ supėdino. Mat „rateliečiai“ kad ir nesusipešė, tai visgi išsigijo bėdą: Vinikaitis ir Perkunas susibarė ir Perkunas iš „Ratelio“ visai išstojo. Ginčai išėjo visai del niekų: Vinikaitis agituojas nusipirkti uz 25 dol. vaizdinamą mašiną prie prelekcijų (tam tikslui jau surinko 20 dol.) O Perkunas nurodinėjo, kad mašinos nereikia. Balsuojant Perkuno nuomonę sumušė, už tai šis išsiedė ir išstojo.

Ak jūs visi žmonelės! Kada jūs nustosite peštis už garbę?..

Makšna.

New Philadelphia, Pa. Rugsėjo 18 d. čionykštė LSA. kuopa buvo parengusi prakalbas, kurios keistai užsibaigė. Kalbetojai buvo užkiesta iš Shenandoah, Pa.: P. Birštonas ir J. Geguzis ir iš Schuilkill, Pa. A. B. Strimaitis. Pri buvus kalbetojams ir vos tik aut pagrindų pasilipus kalbėti p. Gegužiui, susirinkę klausytojai ėmė švilti, rėkti, kojoms trepsėti ir jau buvo besiartina prie kalbetojų, grumodami išmesti oran per langą. Salės savininkas bijodamas ermyderio užgesę ziburius ir išvarė visus laukan. Tada gauja pasigavo kalbetojus ant gatvės ir ēmė akmenais mėtyt. Vienas akmuo pataikė Strimaičiui koja, kitam kalbetojui į nugara. Taip su akmenais ir nulydejo gauja kalbetojus gatvėmis!

Beusis.

Brooklyn, N. Y. Rugsėjo 21 d. pasitriusimu LSS. 19 kp. čionai tapo sušaukti vietinių draugijų konferenciją, sutyerti Paurėno gelbėjimui komitetą. Delegatų pribuvo 15 nuo šių draugijų: Svy. Jurgio, Svy. Kazimiero, Kriauciūnų Unijos, LSS. 19-tos, 20 ir 52 kuopų ir Politisko Klibo.

Iš nutarimų: išriktas veikiamasis komitetas iš trijų ypatų, kuris turi susižinoti su tarptautisku komitetu gyvuojančiu New Yorke ir pranešti visas žinias sekancių konferencijai. Pildomasis komitetas iš trijų veikėjų: pirmininko sekretoriaus ir išlūniko, kurie tvarkyti visus konf-rencojų ntarimus.

Pakelta klausimas kaslinkite įsteigimo vakarinės mokyklos Brooklyne ir į kurimo viso Brooklyno lietuviams kultūriskojo komiteto; tas tapo delegatų priimta; jie paaikiškis savo draugijų susirinkimose apie užmanytaį komitetą, ir praneš sekancių konferencijoj, ką mīslina draugijos apie tai.

Sekancią konferenciją susauks pildomasis komitetas.

Geležių nešėjas.

Brooklyn, N. Y. Rugsėjo 20 d. čionai buvo prakalbos, parucėtos Lietuvos Sunų draugijos Tautiskame name. Pirmasai kalbetojas J. Perkunas papasakojo trumpai apie se nobės vergiją. Antrasai kalbetojas J. Giraitis taip gi trumpai aiškino apie Lietuvos istoriją ir kokius jinai sunkius, sunkias valandas praleido. Nors patsai kalbetojas prisipažino, kad tik pirmą kartą prakalbas į žmones iš estrados, vienok, ačiu jam, aiškiai ir suprantamai papaskojo ir susirinkusieji daugaudingo išgirdo.

Gaila, kad po prakalbus, abu kalbetojai išleido į asmeniškus ginčus, užsispuldinėjimus ir net barnius. Mūsų „inteligentai“ privaletų atminati tą, kad vieno asmens darbas — visuomenės darbas.

Tenbuves.

LIGONIS.

Ten visai netoli gatvės kampo riogsojo su pagriuvusia siena, ant trijų piliorių

namas. Langai buvo storai apdulkejė ir pusiau praviri; ant žemutinės gi lango pusės gulėjo prieš saulę padžiautas suris, kuris visas buvo musių apgultas.

Tame tate name gyveno stora šeimininkė, apie kuria noret apie aplink išeidavo tiek laiko, kad galima suvalgti kringeliai. Veidas jos buvo linkmas; ji mėgo juokties, žiurėdama pér langą, o juokdavosi ne iš to, kad kas ten rodytu koki šposa, bet ji tu-

rejo nusipirkus du gaiduku ir tie nuolatos ant kiemo pėšesi.

Prišakinis kambaris buvo išklotas iš siaudų nupintomis gunėmis; jos buvo taip jau sudriskė, kad einant reikėjo saugoties, kad koja užkabinus pakniostomis neparvirstum. Palei sienos stovėjo lova ant kurios gulėdavo augštas, didelio sudėjimo vyras; zili jo plaukai puošė galvą. Jis sa

vo jaunystėje buvo taip pri-

junkės į girtuoklybę, kad ta syk, kada negerdavo, jautėsi neramus, it ligonis, turintis koki skausmą, kurio niekad negali išleisti iš atminties.

— Trala, la, la! Ram tam, tam, tam! — jis suniuniavo ir éjo per doris.

— Kur eini? — jo paklausė Juozas Rimbas.

Juozas Rimbas buvo taipgi didelis, raudonas garbinuotais plaukais vyras; jo akis labai veidmainingai žibėjo ir retkarčiais ant jo veido galima buvo užtemyti piktumo dėmės. Jis buvo nesenai iš Lietuvos atvykęs, neturėjo pi-

nigų ir todėl neįgalėjo eiti sykiu su žilium pasigertu.

— Y—y,— jis storai nutęsé per savo retus, išskliaupusius dantus, kurie rodos ir panašus buvo tik alui gert ir kepta varnų valgyt.

Iš neramumo, Rimbas pri-

jo prie spintos ir susijiekojės

sena, pajodusiu kortų kaladę tarat:

— Gal kas norit su manim palesti?

— Paloš!! Vaikas... Juk sukirsus ir gana, —atsiliepė šeimininkas.

— Nagi; tegu tikta!

— Su tokiais vaikais aš ap-

sidirbu greitai.

Szemininkas taipgi buvo

domus ir savotiškas žmogus; jis nuolat su alium ašotį pasis-

tatės laikę ant stalo — šalia sa-

ves ir vis pašnekėjės valan-

dėl, maukė; ir taip darė be

perstojo. Jis visiems gyresi,

kad dvvidešimtis su viršum me-

tu, kaip gyvenas Amerikoje,

bet pinigų negalėjės sutaupyti

daugiau, kaip dvvidešimtis dole-

rių, ir tai jau jam išrodė per-

daug. Kada jau jis tiek suč

dydavo, tai išsikeizdavo po

vienu doleri ir, atsidesęs ant

kedes, sklaidydamas šaukė:

— Ar pažisti šitą vyra??!

— O kas jis?

— Cia žmogus jau senas ir

turtinges.

— Be abejonės penkinę gal

ir rasčiau.

— Palauk, valke — aš tave

užmuščiau ir nulupes tavo

kaili pinigų pripilčiau.

— Na, gana su tavo pinigais

— pertraukė Juozas, — eik šen-

loštu.

— Senis nutilo ir sklaidė sau-

joje pinigų pluokštą, ant galoto sapnai; tiktais Sakus arba, kaip jie vadino — ligonis, prisiragavęs rugštus raugo klojimo gatvėmis nesurazdamas nāmų.

— Labai daug! Kad tai vi-

sos šitos popierios po butų dvidešimtinę Amen.

— Tai ką veiktum?

Šeimininkas pažvelge į Juozą pilnomis užsiganėni-

mo akimis ir nusipypoje, pa-

sakė:

— Ugi pasigerčiau

nuolė ačių kabino jam kaklą ir plonu balsu sušneko:

— Mylimas!

— Tu... valkata!

Jis persigando, manydamas, kad atėjo jam galą padaryt ir trapią paėmęs, sukė į žemę; paskui praverės duris, atidavė ją į policijos rankas.

Naktis baigėsi ramiai.

Rytė atsikėlės, Sakus raivė si ėjodamas ir priėjės prie veldrodžio iškišo liežuvį, kuris buvo baltas, kaip yarškė.

— Sergu, baisiai, sergu.

— E, jau tu vis.

— Neteisybė. Keles savaitės atgal buvau sveikas.

— Mat — negerei. Juk žinai kad tavo pilve alus serga.

— Turiu karštį.

Priėjės, pasiėmė nuo krosnės peilių, nusišuostės į jį keliunes ir prie veldrodžio atsistojės, liežuvį iškišes, pradejo skusti ligą....

— Džiovą turi, — pasakė Juozas.

— Gal but, gal but.

Nutilęs susijieškojo kepurę, pasiėmė su praplyšusiomis rankovėmis savo seną balakoną ir da iškišes liežuvį vėl pažiūrėjo į veidrodį.

— Kunas žmogaus prastai sutaisytas.

— Kodėl?

— Nugi ligos, ligos ir ligos.

— Bene tai visiems.

Jisu ranka pabraukė sau per krutinę, skaudžiai atskirkė ir tarė:

— Turiu džiovą.

— O išrodai tokis drutas!?

— Pasitaiko visiems.

Juočias rankas iškelęs nusiraivė, nusiziovavo ir pasakė:

— Kodėl aš niekad nesergu?

— Palaik! — pertraukė šeimininkė ir rankas į mazgotę šluostydama, pridurė: — užsidirbsi pinigų, pradesi gert ir atsiras visokios ligos.

Visi nutilo. Sakus gi vėl kietai atsikvėpė ir susiraitės savo apkarpytus žilus usus tare:

— Eisiu pas gydytoją.

— Taip — geriausia, pritare Juozas.

Išejo per duris ir nulipės trepais susitiko žmogų, kuris gyveno ant apatinės aslos.

— Be abejonių tu tą mergaišiąnakt buvai uždareis?

— Gerai sakai! O kur ji?

— Išmečiau per duris.

— Mat ji parsekė su manim, o aš užlipės atsiguliu ir užmigau....

— Su tokiais darbais po velniu.

Nenorėdamas klausyt bariomo Sakus aplieido namus ir išejo pas gydytoją. Eidamas jis manė apie tai, kad pasaulis pilnas gražumo; jam prisimine tas laikas, kada jis augstienkas rave gulėjo ir žiurėdamas į pilkas debesines sruogas dainavo:

„Šokk gėres, šokk negėres; Šokk mergyte nusitvėrės“.

Nuejo pas gydytoją. Gydytojas pasodino ant kedės, delna padėjės ant krutinę, pabarškino su krumpliais i ausių pridėjės klausėsi. Pas kui liepė atsisegioti marškinų knypkius ir jidėjės po paženčių termometrą žinréjo į karščio laipsnius. Galu gale su pirstais prispaudė rankos pulsą.

— Ligos jokios neturi.

— Turiu džiovą?!

— O, ne!

Gydytojas papurtė galvą ir nusijuokė.

— Kaip tai?!

— Jūs tik baimė turite; džiovos baimė. Permanote!?

— Taip. O kodel man kru-

tine skauda?

— Perdaug alų sriaubiate,

perdaug.

Jis baltomis akimis pažvelgė į gydytoją; mat jis manė, kad jis, kaip girtuoklį, gydytojas ant juoko laiko; bet gydytojas permanės jo surugusia minti, greitai pratarė:

— Duosi jums vaistus, bet turėsite bent porą mėnesių negert.

— Gerasi.

Davė gydytojas vaistus ir ligonis atsiuveikines išejo. Paraidamas sumanė taip pasigerti priėjimą vaistų, kad jau jis daugiau nenorėtų. Nuėjo į smuklę, prisiėrė, ant aslos parvyrės užmigo, o atskirkė jau nerado pas save vaistų.

Slibus.

IS LIETUVOS.

Iš sv. Zitos į paleistuvinių namus. Keistą atsitikimą paduoda į „V. Ž.“ iš Kauno. Jauna mergaitė, I. Z., priguledama prie šv. Zitos tarnaičių draugijos, neteko tarnystės. Draugija neįtengė jai sujekoti užsiėmimą; tuomtarpu pasisakės, kad jis ir kai-kuri jo draugai, lietuviai astovai, esą pusėtini bedieviai ir kad jis dumoję balsuosias už mokyklą be religijos išguldinėjimo. „Vilties“ gi 103 N. p. Bulota nusiaiskina, kad toks jo išsitarimas galėjęs buti, galėjęs ir nebuti. Jeigu ir buvęs, tai labai prie keistų aplinkybių, butent gražiam bu rely kunigų, bestovint ant vieno stalo pilvotam buteliui gero likeriaus, o ant kitos — puikiā gramofonui. Tokioje kompanijoje esą lengva ir pasakyti, kas nemanyta, o da lengiau išgirsti, kas nesakyta. Taip išjuokes kunigelius, p. Balota užriecia visai be vilties — be dievybe nesigyrės. Bet ar jis teisytė pasakė, tas kunigams labai rupi....

Dailės Parodos deficitas. Iš apskelbtų Lietuvių Dailės Draugijos apyskaitų („V. Ž.“ N 199) matosi, kad Vilniaus paroda lešiavo 592 r. 48 k., o iplauke tik 560 r. 74 k. Todėl paroda, finansikai, galima sakyti — nenusisekė, nes reikia damokėt 31 r. 74 k. Už tai moraliską išpujį padare ant visos Lietuvos labai didelį.

Arklevagių priviso. I „V. Ž.“ rašo iš Gelaičių (Kauno gub.), jog tenai prisivaisė danguvė vagių. Daugiausiai vaiciai arklius nuo laukų, bet kiti ir kaimynų avutes pasipliauna išsinešę. Tariasi žmonės į dumą kreipties, bene pagelbės esą, kaip nuo blogų kaimynų apsigint....

Nuodėmė buti socijaldemokratu. Vilniaus teismo rumai prie uždarytų durų pasmerkė Šapovalovą dvieims kalėjimo metams už prigulėjimą prie rusų socijaldemokratų darbininkų partijos. Taigi vėl atėjo laikai, kad Rusijoje buti socijaldemokratu yra skaudus prieš valdžią prasikaitimas. O jūs laikai, laikai!...

Dumos atstovų palikuosavo. Iš Kalvarijos (Suv. g.) į alėjimo, tapo paleistas rugsejė 3 d. 1mos dumos narys, Suvalkų gub. atstovas P. Vitkauskas, kuris buvo pasmerk

tas kalejiman delei garsingo Vyborgo atsišaukimo.

„Sventą“ šulnelį apiplešė Kad Dievo baimė pradeda pas Lietuvos jaunuomenę dilati, parodo šis „Viltie“ aprašytas atsitikimas. Višakio Rudoje (Suv. g.) už pusvaršcio nuo bažnyčios esą šulnelis, kurį aplinkiniai žmonės laiko stebuklingu ir jieškodami stebuklų sumeta pinigų. Juos priimąs koks ten „brolis“, bažnyčios tarnas. Ugi per šv. Baltramiejų atėjo keletas vaikinų apsinginklavusių peiliais užpuole „brolį“ ir atėmė apie 100 rub. variokais, pasislėpė. Tai esąs darbas apylinkės ukininkaičių, kurių tévai tuos varokus pas šulnelį atneša. „Viltis“ ir sako: „Na, na! susilaikime gražios jaunuomenės!“

Idomų pelnų vaikinai atdengė!..

Nesusipratimai prie pilvo to butelio. „Vilties“ 97 N. kunigas J. Til-tis nežymiai iškundė visuomenėi dumos astovą A. Bulotą, jog šis budamas nemažame kunigų buryje pasisakęs, kad jis ir kai-kuri jo draugai, lietuviai astovai, esą pusėtini bedieviai ir kad jis dumoję balsuosias už mokyklą be religijos išguldinėjimo. „Vilties“ gi 103 N. p. Bulota nusiaiskina, kad toks jo išsitarimas galėjęs buti, galėjęs ir nebuti. Jeigu ir buvęs, tai labai prie keistų aplinkybių, butent gražiam bu rely kunigų, bestovint ant vieno stalo pilvotam buteliui gero likeriaus, o ant kitos — puikiā gramofonui. Tokioje kompanijoje esą lengva ir pasakyti, kas nemanyta, o da lengiau išgirsti, kas nesakyta. Taip išjuokes kunigelius, p. Balota užriecia visai be vilties — be dievybe nesigyrės. Bet ar jis teisytė pasakė, tas kunigams labai rupi....

Topor redaktoriaus nesuranda. Vilniaus teismo rumai buvo jau pasirengę nubausti p. Adomą Gedvilą, redaktorių lenkiško laikraščio „Topor“, (Kirvis), leisto per tulą laiką lietuvių socijaldemokratų. Kaltina jis už išspauzdinimą rastą revoliucioniško turinį. Bet Gedvila susuko pasislepti ir paliko teismą tik su „Toporu“ rankose.

Iskasesnos. „Viltis“ praneša iš Vilniaus, jog prie pat Gedimino kalno, statant kareiviams medinę sankrovą, iškasta iš žemės daug senų ginklų ir šiaip įdomių daiktų.

Mergaičių viljotojai. „Vilties“ 100 N. yra štai kokia žinia. Kauno gubernijoje, danguvė yra išsinešę. Tariasi žmonės į dumą kreipties, bene pagelbės esą, kaip nuo blogų kaimynų apsigint....

Kritika ir bibliografija.

Plikoji gudrybė. Komedija vienu veiks

mu. Paraše Vidunas. Tilžėje 1908 m. Išleido

„Ruta“.

Senai žinoma, bene iš „Tukstantis ir viena

naktis“ arabiskų pasakų paimta, bet tarp visu

tautų plačiai pasklidusi pasakėlė, apie tai,

kaip velnias negalėdamas vyro su pačia supy

kinti, pasisamde sau talkon bobą, kuri tatai ir

atliko puikian už velnia. Lengvutis ir Lengvutienė — tai vyras su pačia. Zaltienė — tai

velnio talkininkė bobą, na — ir patsai velnias.

Viso labo — keturi asmenys. Perlošti labai

lengva. Tik gaila, kad leidejas be savo žinios nevelia vaidinti. O jis gyvena net Tilžėje. Išstabu, kam ta drauda?

Apie moraliską vertę to sceniško vaizdelio

galima tiekuo paaškinti — cia parodoma kai

taip blogi yra liežuvavimai, ir kaip žmonės save

nusiskriaudžia, kurie greitai į liežuvavimus

itiki. Liežuvninkams ta komedijėlė nepatiks.

Bet už tai plačiai visuomenei bus žingideu

matyt ir net geistina.

Kratikas.

Raszliaviskos naujienos.

M. Petrausko operete „Kaminakrētis“ kad

persikelė iš Amerikos Lietuvon — ją jau stato

Matai!

Ylakių (Kauno gub.) draugija „Daina“.

DIEVAS IR KELEIVIS.

„Kokios tu nori laimės, praeivi?“ Paklauso Dievas jauną Keleivį: „Gal nori buti didis valdonas, pasaulio viešpats, gerybių ponas?“

KELEIVIS.

Ne, Dievulėl, ne to aš geidžiu! koks aš ten viešpatas tarp liudnaveidžių?! ne, aš nejieskau svetos gerybių — jos nesuteiks man sielos linksmbybi....

DIEVAS.

Gal nori svetą jažinti margi, kaip žmonės varsta skurdūjį varga?

KELEIVIS.

O kam man, Dieve, jieškoti sveto, jei vargas randas' kiekvienoje vietoje; jei visur žmonės verkia-dėjuoja, jie visur skausmo patalą kloja?....

DIEVAS.

Gal mokslu nori protą gaivinti? Paslapčių erdvų nori pažinti?

KELEIVIS.

O kas man butų, Dieve, iš žinios, kas kur padėta, kaip kas vadinas, jei visų skruostais ašaros riedi ir ant krutinių sopulis sėdi?....

DIEVAS.

Kiekviena siela geisti privalo — tačiau tu nori, sakyk, ant galo!

KELEIVIS.

Tu man, Dievuli, sukietink širdj, te verksmy brolio ji nebegirdi, žmonelių vargo teneatjaučia, te sau užsnudus erdvėmis siaučia....

Tu man, Dievuli, užspausk blakstienas, kad nematyčiau vargšus tik vienus, kad nematyčiau saulės šviesyb, kurios auklėja tie

Pazvelgus atgal.

SOCIJOLIOGIŠKAS RÖMANAS

Eduardo Bellamy.

VERTE

Pranas Siulelis.

(Tasa).

buvo — stoka geros, visuotinos priežiuros ant visų pramonijos šakų; iš čia parėjo negalejimas teisingai ir lygiai pačias pramonijas plėtoti. To pasekmė visuomet buvo tai, kad pramonija tolydžios iššokdavo iš savo tako ir niekuomet negalėjo sutaikinti savo išdarbytės su žmonių reikalavimais.

Kalbant apie žmonių reikalavimus reikia pasakyti, kad pas jus nieks negalėjo jų atspėti taip, kaip dabar yra pas mus, ačiu mūsų gerai organizuotam prekinį paskirstymui; ir tuojuo pasirodydavo ženkli, jog kurioje nors jūsų pramonijos šakoje prekiniu išdarbystė jau išėjo iš ribų, tai yra — pervažydamas žmonių reikalavimą, nes ant tų prekinii tuojuo kainos nupuldavo, išdirbtini sustodavo, algos buvo numušamos ir darbininkai nuo darbo atleidžiamai. Tas labai tankiai atsitiktavo daugelyje pramonijos šakų, dagi net taip vadinausose gernose laikuose; krizis gi tik tuomet pareidavo, kada tokie apsireiškiai užgaudavo stambesias pramonijos šakas. Tuomet rinkos budavo verste užverstos prekiniai, kuriu niekas jau neberekalavo, ir kuriu niekas neimdavo ir negalėjo paimti net už pusdykį. Nebegalėdami savo išdirbinių niekur išeisti, pristatytojai tų neberiekalingų prekinius iustodavo savo vaizbos kredita, — niekas jiems nebetikoje, nei pinigų duodavo tolesniam išdarbystės vedybui; išdirbinių kainos nupuldavo ir jų išdirbtinių iustodavo ir darbo ir pelno. Čia tai jau ir pareidavo tikrasis krizis, kurio niekas jau negalėjo sustabdyti iki tol, kol nepraužudavo visas tautiškasis turtas.

Priežastimi tokiai tankių ir neispasakytais sunkią krizų buvo pinigai ir kreditas (skolinimais). Pakol išdarbijos buvo rankose daugelio ypatų ir pakol visuomenėi pristatoma buvo gyvenimo reikmenis, tiktai pirkimo ir pardavinėjimo keliais, patol ir pinigai jums buvo reikalingi. Pinigai pas jus buvo, tai — vertybės ženkleliai, kuriuos žmonės apkeisdavo ant valgio, drabužių ir kitų daiktų; ar buvo pinigai tam atsakantys daiktas, tai apie tą dar ilgai prisieity ginčytis. Apie pinigus ir už juos per kamajį daikta pas jus vienvalios išvadavo nesusipratimai ir minčiai painės; pinigų ir prekiniių klausimas niekuomet nebuvu aškia, ir ačiu tam, pas jus atsirado bargininkų (kredito) sistema drauge su pasibaigtinomis prigavystėmis. Žmonės, jau papratę priiminti pinigus už prekinius, pradėjo potam priiminti vekselius vieton jūsų pinigų, arba užmokesčio prižadus; ir taip ant galio, imdami ar duodami kokią daikta, visai paliovę žiurėti, ar yra už to daikto kokia vertybė. Pinigai buvo ženklai tikrujų daiktų arba prekinijų o kreditas, arba barginimas jau buvo tik ženklas. Aukas ir sidabras, tai yra jūsų tikriejie pinigai, turėjo savo vertės ribas; bet jūsų kreditui nebebuvo jokių ribų; ir iš to buvo tokios pasekmės, kad jūsų kreditas tankiai iustodavo buti lygus pinigams, tai yra — daugelio pervažydamo tikrūsius pinigus; na, o prekiniai, paimiti ant kredito, visgi reikalavo sau lygiot pinigų vertės. Tokiamo surėdyme, nuolatiniai ir perijodiški kriziai buvo taip neišvengtiniai, kaip sugriuvimas namų yra neišvengtinis, kur viršunės sunkybė slėgiai plonutes sienas. Tai buvo vienas iš jūsų gadynės jnokingiausiu dalyku, kad tik bankai ir valdžia, niekieno nesiklaususi, išleidavo pinigus; bet kiekvienas žmogus, kuris priimdamo dolerio ženklą, jau jis duodavo savo daikta už nieką; be to, pas jus buvo mada, kad bankai galėjo ant vieno tikro dolerio, išeisti dvigubai ir trigubai tiek netikrų pinigų, tokų popierų. Tie jau vėl atsilikdavo nuo pinigų vertės taip tol, kad vienai popierio doleris, lygus buvo tik keliems centams. Turėdavo ateiti laikas suvedimo tautos apyskaitytarpe pinigų ir daiktų; ir tokis tai laikas buvo baisus krizis, — nes daiktai rasdavosi dešimterioji daugiai, negu pinigų. Be to, kaip daiktai, taip ir pinigai suplaukdavo i pabrakantų ir didelių piniguočių ranas, o visuomenė pasilikdavo be darbo ir be pinigų.

Tokia kredito sistema, ypač išsiplečiojo paskutinėje posėjė devynioliktojo šimtmečio ir dėlto tai tiejosi laikai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais. Nežiurint i tokį pavojingumą jūsų kredito sistemos, jūs vienok negalėjote be jo (kredito) apsieiti, — todėl, kad jus neturėjote nė tautiškos, nė jokios kitos vienybės jūsų krašto kapitolui. Kreditas pas jus buvo išmesta iš darbo per ištisas savaites, mėnesius iš vienainis budas patraukti kapitolą prie išdarbijos metus. Daugybės darbo jieškotojų be atvango keliaudavo po visa šalį, iš vieno krašto į kitą, sumanimų. Iš šito parėjo tas, kad kurios—nekurios išdarbijos užtraukdavo ant savo daiktų nenormališkai, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukdavo tolygias miniu bedarbes. Be to, kiekviečiai atsizymėjo beveik nepasiliuančiais krizais, — „Duokite mums darbą!“ — šaukė kiekvieną, išvedant kokias nors permianas, pramonijos arba yaižboje, nekalbant jau apie nesuskaitomus bankrutijimus, kurie net ir geriausiuose laikuose kasmet atsikdavo, budavo didelės žmonių minios išsaukd

nu kraštų atsiunčia vilioti morgaites išvežimui į paleistuviai namus.

V-tis.

Likunčiai. Užpoliu par. Kauno gubernatorius (Mūsų kor.). Metų-blogi, vasara šalta, duo būtai brangi, — štai kokios žinios mūsų krašte.

Laikraščius žmonės noriai skaito. Tik nelaimė, kad mygtukų kūnigelių pradėjo vostinėti ir joigu tik kuriame randa apie jų negerus pasielgimus parašyta, tuoj draudžia žmonėm skaityt. Dabar į neįrodomas įtraukė „Vilniaus Žinias“.

Apšvieta jiems mažiau rupe, kaip savo ypati. Šiukštis meldžiamasi amerikiečiai, mums savas laikraščius!

J. G.-is.

Vilnius. Lietuvių pasveikinimas L. Tolstojaus. Vilnius lietuvių laikraščių redakcijos ir draugijų valdybos rugpjūčio 28 d. nusiunte L. Tolstoju į štoką telegramą: „Gilių gorbiamasai Mikalojaus Levai! Jusu gimimo 80 metų sukaktuvinių dieną jaunutė lietuvių spauda ir lietuvių draugijos nuo širdies siūčiai tą pasveikinimą. Didisi Dai lininkai ir Teisingassai Žmogau. Lietuvių laikraščių: „Vilniaus Žinios“, „Lietuvos Ukininkas“ ir „Viltis“ redakcijos ir draugijos: švietimo, „Vilniaus Aušra“, žukaleiviams šelpti „Žibureliai“, lietuvių savitarpinės pašalpos dr., lietuvių dailės dr. ja, lietuvių muzikos ir dainos dr. ja „Vilniaus Kankles“, lietuvių moterų sąjunga.

Be paminetų augščiaus telegramų nusiuntę: Vilniaus miesto inteligentų klubas, „Prosvesčenije“ bendrovės skyrius, Vilniaus šachikų (šachmatų) klubas, Vilniaus žydų raityjų ir mokslininkų ratelis. Laikraštyje „Viltis“ nieko nėra apie L. Tolstoju....

Baužalčiai. Erzvilkas, Kauno gubernatorius (Mūsų kor.). Vietinius žmonėles kaujuoja valdžia su ganyklomis. Mat valdžios miškuose žmonės gnydavo savo galvijus. Siemet viršininkas pareikalavo po 65 kap. daugiau nuo gyvulio. Kaičiai susitarė skysties į Vilnių augščiausiam miškų viršininkui. Ir sulaukė... temėčių viršininką su sargybiniais. Prigadino nabagus ir uždėjo kožnam ukininkui užsimoketi po 30 rub. už gamyklą, o už nauvališką ganytėlį man patrauksią. Zmonės nežino kas ir daryt: kur kaičiai, čia kanda.

J. Simaitis.

Kaunas. Ant visų gatvių išlipdyta Kauno miesto valdybos raginimas prisirengti kolonai sutikti. Ypač patariama gerti tiktais atvirintas vanduo.

— Rugpjūčio 1 (14) d. Kaunan sugrįžo Kauno gubernatorius.

— Visoj gubernijoje, po priėjura žemėčių viršininkų ir policijos taisomis keliais ir tiltais.

Utena. (Ukm. pav.). Iš kažin-kur atsibastę Klavinių sodžiu (2 verstų nuo Utenos)

vilkai ir išpiovė 15 avij. 10 negyvai, o 5 pusgyviai, ir 1 kumeliuką. Aveles buvo ne suvarytos gurban.

Pagiriai. (Ukm. pav.). Rugpjūčio 16 d. Nemunačiuose kilo didelis vėjas. Kritusi nuo medžio supūvusi viršunė užmušė ant vienos grybųjančią miske 19 metų mergaitę.

Alunta. (Ukm. pav.). Baudžiamasis burys, vadovaujant Ukmergės ispraušinkui, pasi darbavęs Anykščių valsčiuje, rugpjūčio 18 d. atvyko ir į Alunto padangę. Staijo apsilankymo pasekmės: areštuoja 10 žmonių. Iš Untakščių sodžiaus: du broliai Stripeikiai, Adamėnas Antanas ir jo bernas Maselionis, Krištopas, Maleckas, Titenis ir da vienas ukininkas ir iš Skiemonių sodžiaus: Baranauskas Antanas, Briedis Simas ir Trupma.

Zagarė. (Saulių pav.). Iš suimtuju pas d-rą Avižonį per kratą knygų Szaulių žandarai konfiskavo: 1) Komunistų manifestą; 2) Ar dabar yra baudžiava ir 3) Kas iško gyvera. Bet ir kitų knygų policija dar nesugąžino, — žada paduoti d-rą Avižonį teismam už pardavinėjimą knygų be tam tikro leidimo.

Dėlei policijos apginklavimo. Vilniaus gubernatorius patarė miesto valdybai išnaujau svėstyti klausimą apie policijos apginklavimą. Nogano revolveriais, nes seistas nutaręs, jog išlaidas policijai apginkluoti turis neštis miestas.

„Vil. Žin.“

Vietines žinios.

— Brooklyne lietuvių sukruto savo pramones kurti Pirmiausia susitvėrėdu nėrepių kompanija. Jos įkūrėjai: A. Žiugžda kites Žiugžda, Ambraziejušas, Liutkus ir Masiulevičius iš So. Bethlehem, Pa. Pakui susitvėrē So. Brooklynie lietuvių kooperativiška mėsos ir valginų krautuve; ją vadovauja J. Szukys. Trečia — pradėjo tvirties.... išpėkite kas!

— lietuviška komuna. Vyrukai samdo namą, kuriame uždės bendrą bustą, valgykla, knygyną ir kt. Ant galo Ignas Česna užsidėjo su žinomu artistu Hurdum fotografijų dirbtuvė.

— Spalio 13 d. prabūs į Brooklyną su „raudonuoju“ traukiniu garsus socialistų agitatorius, kandidatas į prezidentus, Eug. Debs. Kalbės vakare po 7 val. dvirose vietose: 271 Prospect Ave. ir 2684 Atlantic Ave.

PERŽVALGA:

* * * „Lietuva“ ant galio pradėjo barti „madinguosius“ feljetonistus, kurie po teisys bei tai tik „Lietuvoje“ ir pradėjo smarkauti. Ji gerai rašo: „Ačiu Dievui jau polemistai pradeda nykti, jau jų ir „Kojoj“ mažiau. Bet dabar užei-

na nauja egiptiška plėga — „Mažų feljetonų rašėjų“. Bet kadangi feljetonistai per savo „feljetonus“ tik megstariebių išskolioti, tai mūsų feljetonai perstojo buti dailiosios literatūros vaisiumi, nors rašejai savo teklius rašinėjus ir vadina feljetonais. Anot „Lietuvas“: „Ne pakanka, nupiešus kianle, padėti parašą, kad tai lakišgalas, bet reikia gerai nupiešti lakišgalą, tai ji visi pažiūs, nors ir parašo nebūtų“.

* * * „Lietuva“ rado tulame angliskame laikraštyje šiokią žinią iš Plymouth, Wis. Dešimties metų mergaitė atbėgo pas katalikų kunigą Meyerį ir verkdams pasakojo baisius dalykus. Kunigas D. M. Jodyšius (spėja, bene bus tai zino mas katalikų kunigas) atsigabeno šią mergaitę iš Pennsylvanijos ir nusikraustė ant Iekstedto farmos, ją žvėriškai kankino. Sako, baigus dalykai yra pasakojama apie tą žmogų, jei ji galima žmogumi pavadint, ir jo vardas apygardoje, nežiurint į tai, kad jis yra kunigu, nėra geriausias. Jis iškanėveikė šią mergaitę visaip kaip, o kada ji priešinosi, tai jis ją mušė be mielaširdystės ir gązdino už mušias. Mergaitę dabar paėmė tulas Sweet į savo globą, o Juodysis skundžia už kriminališką prasikaltimą. Tokie tai yra vaisiai iš kungių bepatybės....

„Vienybės“ skaitytojams.

Kurie-nekurie skaitytojai jau užbaigė savo prenumeratos laiką. Šiuomis paaikiškame, kad laikas atnaujinti savo skaitymo metus, užsimokant už metus ar pusę. Ateinanties metams laikraščius laipsniškai gerinamas, į talpa bus įvairesnė ir turtinės: straipsnėlė, apysakos, eilės, marguminai, žinios — viskas mūsų savaitrašti padaryti kiekvienuose namuose geistiškūnė.

Krasos dézuté.

K. Š-kui. Eiles „Bet, ne tau varguoli“ daugelio da reikalauja, kad galima butu nors vidutinėmis eilemis padint. Tamstai geriau se kasi rašyti straipsnelius, imant balsą klausimose, kurie yra mūsų laikraščiuose judinami.

J. Naruševičiui. Knygų neskoliname pasiskaitymui. Kur galima tu gauti, mums viena ypati Tamistų vardu klausė ir gavo adresą.

Vietinis Čebatas. — Pavarde įskreipimas korespondencijoje menka kaima. Žinios tai ne koksai svarbus dokumentas. Ką kalbėtojai sakė, taip gi nieko Tamista nepri dedate prie to, kas jau apie tai buvo rašyta.

Mūsų žinginė.

V. K. Račauskas — „Mūsų dirvonai“. Vargomatis — „Szin-tas prie moterų judejimo“. P. Mikolainis — „Kaip prigavikai išnaudoja lengvatikius žmones.“ J. Grinius —

Pajieškojimai.

Aš Jurgis Uzdila pajiešau savo dedes Vinco Uzdilos, kuris yra Amerikoje jau 7 metai ir nežina kur jis buna, aš turiu didelį reikala su juom. Jis pats ar kas kitas, duokit man žinią ant šio adreso:

Jurgis Uzdila,
276 Main st. Plymouth, Pa.

ANT PARDAVIMO LOTAI.

Hildale Pa. 7 minutų kelionės iš Wilkes Barre, geroi vietoj parsiduoda pigei. Turinčiam pinigų gera proga į trumpą laiką padvigubiati pinigai nes ten kasdien prekes kyla. Dasižinokite.

J. J. Paukštis & Co.

224 E. Main str Plymouth, Pa.

Telephone 2279 Greenpoint

DAKTARAS

A. Zajaczkowski

Buvęs viršininkas ligoninėje iš vardu „Jezuas Kudirkas“, Varsavijoje.

103 So. 2-nd ir Berry st. Brooklyn, N.Y.

V al and o s :

uo 9-10 ryte, 1-2 po piet, 6-8 vakare.

Reikalavimas.

Reikalalinga mergina lietuvių: 52 pėdų augščio, 36 colių storio per krūting; 23 — per liemenį, bet liemeno neilgesnis kaip 15 colių; žemaius liemeno (per klubus) 12 colių; puseinai apsižiūrusi su angliską kalba, mokanti siuti moteriškas drapanas, arba turinti norą mokinčius. Kreiptis po adresu:

P. Sertvitis,

372 Bedford ave., Brooklyn, N.Y.

MYLEJIMAS NAMU.

Mės visi mylime savo namus ir savo šeimyną, kuriose mės jaučiamė save laimingais, ypatingais, jei skurdas ir liga yra laikomi tol nuo mūsų durių. Bet laikė ligos jau labiausiai mūsų meilė apsireiškia, kadaangi mės nepaliékame nieko ne padaryto surašinimui ligonio. Nuosito atžvalgus mės galime duoti gerą patyrymą. Jei liga prasidėda su nužudyti noro valgyti, skilvė klinikinis ar panašiomis negalėmis, tai tuojuo vartok Trinerio Amerikos Elyksis. Karojo Vyno. Jis tuojuo sutaikis gromuliojimo organus į normališką veiklumą su tuo drauge ir vija kuna. Jis reikia varoto vietoje kliautyme pilvo ir žarnų, nusilpnėjus kuniti ar nosmagiamėjupė. Gaunamas apie kiaušinės. Juozapas Trieris, 616-622 So. Ashland Ave., Chicago, Ill.

Kaip demokratai turė valdžia užrašai prie dėl, kad darbininkai buvo pigus, algos mažos mielasirystės, drangystės mažos, išmaniai mažo skaitliukio kurie galėjo maityti save ir savo šeimynas ir aplengti.

Kaip republikonai užėmė valdžia algos pradėjo gerinties, darbai gerinėti ir laikas užganėdiantis. Nu 1904 iki 1905 algos dauginoji antrėjame dešimtmetyje vieno ir puses procentu valandai; pasidaugino, darbai antrėjame dešimtmetyje vienos procento, į nedelę.

Sios rokundės rado dangiau kai, žadama. Parodo jeigu republikonai perėtā laiką pakėlė algas tai kodėl negalioti tai padaryti, jeigu žmonės nori gerų algų ir darbo ant visos daisių balsuoti ant kandidatų republikonų partijos ant prezidento ir vice prezidento Taft ir Sherman, ir už kitus.

Kaip demokratų rekordai juos

pačius suniekiniai tai né vienas nebauso už jų kandidatus.

LINKSMAS BALIUS!

Parengia Politiskas Lietuvių Klubas po vardu: Didžio Lietuvos Kunigaikščio Vytauto. Atsibus penėly 2 d. lapkričio 1908 m. Prades 7 tą val. vakare ir trauksis iki 2 val. nakties Lumis Hall (Columbus Blg.) 11 N. Main str. Wilkes Barre, Pa.

Kviečiame visus lietuvius ir listuves atsilankytis ant to puikaus balius. Ne tik iš Wilkes Barres, bet ir iš visos apie linkles.

KOMITETAS.

Politiškas apgarsinimas.

Užrašai kalbą už kandidatus.

Kaip republikonų partija yra padariusi gero darbininkus.

Žmonės netur but apgaudi su visokias prižiadas per republikonų ar demokratus. Mės sakome dėl to kad norime kad gyventų geras ir supratų vertę balsavimo kiekvienas balsas skaitas ir jo balsas gal daug pagelbėti. Skaitojetė tur pirmą apsvarysti ir perstatyti kas gal geriaus suteikti geriaus suteikti gerus laikus darbu visados ir gera užmokesčis.

Vra tikta viena priešastis, skiriant faktus peržiūrinti užrašus. Republikonai ir demokratai abejiai prizažiūrėti apmūšimą kandidatūras.

Reikia ant mėlyno. Apysaka mūsų dienai. Aukojau broliams lietuviams. Mūs Plymouth, Pa. 1900, pusl. 54 10c

Gyvenimas Genavaitės. Pamokinanti ir labai sujudinanti apysaka iš senovės laikų. Antra laida. Plymouth, Pa. 1906, pusl. 225 50c

Girtukų Adynos. Antra laida. Brooklyn, N.Y. 1908, pusl. 16 10c

Gudri Naslė. Juokažis dviene veikmė. Paimta iš tikro atsikimto Lietuviuje. Šita knygutė persta gana juokingo formoj, kai viena ukininkė našlė savo gudrumu gavo gerybų jauniklę ir kas iš to paskui išejo. Labai lengva perstatyti teatrų mylėtojams. Parašė Aleksandras Fromas (Gužutis). Su autoriumi paveikslu Brooklyn, N.Y. 1908, pusl. 40 10c

Grandus Verksmai. Dramatas penkiuojuose apsireiškimoose. Parašytas į mūsų apmūšimą kančios Viešpaties Jėzus Kristus. 10c

Herberetas Spenceris. Trumpa perteigala jo filozofijos. Parašė Kraptinas. Vertė Dr. J. Šliupas. Plymouth, Pa. 1904, pusl. 39 15c

Ideja ant mėlyno. Apysaka mūsų dienai. Aukojau broliams lietuviams. Mūs Plymouth, Pa. 1900, pusl. 54 10c

Mythai, pasakos ir legendos Žemaičių. Surinkta ir išleisti per Dr. Edm. Vercenėnėto, vyresnijų senoviskų kalbu mokytojų prie Nikolajaus gimnazijos Liepojuje (Kurše). Yra tai aktyviausios ir juokingiausios senoviskos pasakos apie visokius stebuklus ir prajovus, apie darbus gerų ir piktų dvasių, apie Laimes, Raganas, Vilkalokus ir t.t. Lietuviškai išgulė J. Šliupas M. D. Plymouth, Pa. 1907, pusl. 190 50c

Mūsy dielės. Per ką Lietuva kenčia ir kas vargina lietuvius. Parašė Žmogus, Plymouth, Pa., 1901, pusl. 31 10c

Mokslininkas Tvardaukas. Apsaka iš žmonių adavimui, kaip Tvardauko teva užpuolė žmogžudžiai ir kas iš to išejo. Lenkiškai paraše J. I. Kraszewski. Lietuviškai išgulė F. M. Dvi dalys. Plymouth, Pa. 1905 past. 174 50c

Parsidavimas ir Pelnas. Is prietink Prusų Lietuvijoje, Pagal A. Świechowaski. Kaip vienas lietuvius atejęs iš Didžiosios Lietuvos atsidavę vokiečiams, net paravardę ir tikėjimą permaninę iš paskui išvare jį. Parašė Žmogus. Plymouth, Pa. 1901 10c

Pasikalbėjimai apie dangų ir žemę. Labai aktyvūs knygeli, su 15 paveikslėliais. Vertė iš svetimų kalbių, P. A. Plymouth, Pa. pusl. 81 25c

Palemonas ir Girždutė. Apsaka iš senovės gyvenimo pagal žmonių pasaką, senovės žiūreikai ir savo fantažijos. Parašė M. D. S. Plymouth, Pa. 1904, pusl. 72 20c

Puota—Nuskintas žiedas. Vaizdeliai iš gyvenimo. Du labai puikus apskaitmai

Parašė Būjumas. Plymouth, Pa. 1902, pusl. 32 10c

Pagieža—Jurgis Durnelis. Dvi labai puikios apysakos iš gyvenimo. Kiekviename primins pasiskaityt. Lenkiškai paraše Broolis. Lietuviškai išgulė Vinčas Kudirka. Plymouth, Pa. 1902, pusl. 90 25c

Popierios Gromatoms rašyt. Gaunama visokio skyriaus, su maloniomis dainėmis ir visokios aprašymais tuzinas su kopertas 25c

Sausio Devinta. Šitoje knygutėje yra

plačiai aprašyta apie Petrapilės čarliškininkų sukilimą arba „Raudonąjį Nedėlieni“: kaip išbandeję minios ējo malauti nuo caro darbo ar duonos, o jis išsiuntė kariumeng ir tuksčiandis išžude. Gana lengvai iš grandus pasakojimais. Parašė Maksim Gorky. Vertė F. M. Brooklyn, N. Y. 1908, pusl. 40 15c

Užsistancavant ant to gerai. Arba apmisilių apie keturis daiktus paskutinius, skaitymas graudus ir juokingas. Lenkiškai paraše J. V. Nera. Lietuviškon kalbon versta. Plymouth, Pa. 1886, pusl. 150 15c

Vilius Tell. Drama penkiuose aktuose. Yra tai geriausias veikalas, parašytas garsaus voiko poeto Schiller. Dramatiškai formoje parašyta čia kova už neprigimybę Šviciarai per Austrijos jungiu; darbai ūciečių patrionyt, tarp kurių svarbiausiu buvo Vilius Tell. Lietuviškai vertė Vincas Kapsas, Plymouth, Pa. 1899, pusl. 152 30c

Vargdieniai. Apsaka iš tikru atstuminių penkių ir šeštos dešimties 10-jojo šimtmečio. Su autorius paveikslu. Šių knygelių aprašo apie baudžiaus laikus Lietuvoje, kaip ponai žmones plakė apie Lietuvos ubagų gyvenimą ir jų puotas, apie žydų gedrybes ir tt. Ši knygelė didelė aktyva, vietomis juokinga, o vietomis lūdanti. Parašė Aleksandras Fromas (Gužutis). Plymouth, Pa. 1906, pusl. 187 50c

Valkala. Gražus paveikslėlis, paimtas iš kaimo mergaičių gyvenimo. Kaip mergaitės tevo prakeikta, išejo į miestus, pateko į suvadžiotinį nagus, pražudė savo gyvenimą ir pati nusūnė. Pamokinimas tėvams. Is latviško vertė J. Pleijers. Brooklyn, N. Y. 1908 10c

Vytauto Prisiauka. Paveikslas reiškia

ta valandą, kada kryžiokai išgrėja 16-tą

balandžio 1362 metų Kauno pilį. Tolyje,

anapus Nemuno, veržiasi liepos iš du-

mai nuo gaisrusojančių druyties gru-

vėsių. Aplink jį susitikelę tėvėnai, vyciai

ir vaidiliačiai. Vytautas geriausiai

„Lietuvos Ukininkė“ rašoma apie

žymiausias Lietuvos reikalus, apie

žemės valdymą, apie valčiaus mo-

kyklas ir žmonių laisvę, apie vyria-

ybės darbus ir politika ir tt.

Lietuviuje metams \$1.75

Amerikoje metams \$2.50

Ant pamatymo vienas num. 5c.

Pinius siūskite atstovui Amerikoję

po adresu:

M. J. DAMIJONAITIS,

3252 So. Halsted st., Chicago, Ill.

Naujas Telephonas No. 52

Dr. F. J. Krajewski,

142 So. Washington Street,

WILKES-BARRE, Pa.

Pirmas Lenkiškas Daktaras.

VALANDOS:

nuo 9 iki 12 ryte, —1—4 po piet

ir nuo 7 iki 9 vakare.

Nuspuogavimas veidu.

Daugumas misijų, kad bajoriai užsilie-

gių tur? Taigi kam nesigirdinti? su mūs u-

mo do sekretorių išsivadystės. Plauku slinkimą ir

srzimą tur? Tai vartokie, Prof. Brunzas W.

derful Haiz Grover, kuris želdas vartodamas užsigardė, ir aplie puse milijono padėkavonų ta-

darodo. Jeigu norite galite atsiskaiti

per laiką bus išsiuvesti. Dykai visi aprašyti nuo ko-

plauku sienu ir plinka ir plieskanų atsira-

mas, mes gyduoles ne slūniame panevali ir C. O. D. nebijojei parasite laiką a nebereikė nė konta

moketi už visokos rodas. [Vaidinė Dykai]. ga-

lytai klausiuosiu rodos po adresu.

J. M. BRUNDZA & CO.

BROOKLYN, NEW YORK

HOTELIS

VIN. DAJNIO

12 W. Main st. Plymouth, Pa.

Užlaiko visokius ariels, vyno,

skanaus aluolio, portorio ir kve-

penti cigara. Salė del draugys-

čių ir šeip-susirkimų.

Reikale kreipkitės pas savo tau-

tiečių VINČA DAJNIAI.

A. Adzgauskas,

204 Main st. PLIMOUTH, PA.

MÉSINYČIA

Užlaikau kasdien švie-

žia mėsa, kiauliena, ver-

sienė, jautiena, avinčia-

na, kumpiai švieži, rukty, dešri galima

gaut visokius dideliam pasirinkime.

Atsiųsti adresą iš markę už 2 c., o prisūsim knygutę su abrozeliais apie iš-

siveržima užpečiytame koperte.

Dr. O'Malleys Medical Office,

158 Washington Str., WILKES-BARRE, Pa.

DIDŽIAUSIA IR SENIAUSIA LIETUVIŠKA

AGENTURA

PARDUODA ŠIFKORTES ir SIUNČIA PINIGUS.

Ofis

120-124 Grand Street,

BROOKLYN, N. Y.

Ofis

224 E. Main Street.

PLYMOUTH, PA.

PINIGU SIUNTIMAS.

Siunčia pinigus i visas svetis dalis, saugiai, greitai ir pagal tos dienos kursą.

Norinti siu-

ti pinigus i kraju savo giminemas arba pažiūstamieis — siųsk juos per musu offisa, o greičiausiai ir

sangiansiai nucis, ir ne vien vietiniai, bet ir iš kitų kraštų per čia pinigus siunčia, todėl kad per čia

siunčiami pinigai greičiausia nucina.

ŠIFKORTES.

Cia galima gaut šifkortes ant visų geriausių linijų ir greičiausią laivų i kur tik nori išvažinoti.

ar atvažiuoti. Šifkortų prekės čia tokios pat kaip ir pačių kompanijų ofisose.

Cia ir tikietus

ant geležinkelio galima gauti iš New Yorko i pietines ir ykarines valstijas.

Gyvenanti kituose miestuose teip-pat čia gali viską gauti per susirašymą, kaip tai: šifkortes

ir pinigų pasiuntimą.

DIDŽIAUSIA KRAUTUVÉ KNYGU.

Cia galima gauti visokius lietuviškas knygas, kokios tik yra išėjė iš spaudos, kaip svetis-

kas teip-pat ir maldų knygas.

Rašydami su bent kokias reikalais visada adresuokite šiteip:

J. J. Pauksztis ir K. Brazys,

224 E. Main Street,

Plymouth, Pa.

ADRESAI

CENTRALISKŲ VIRŠININKŲ „TÉVYNÉS

MYLÉTOJU“ DRAUGYSTĖS.

Pirmsėdis: B. K. Balevičia,

828 32-nd st., Chicago, Ill.

Sekrėtorius: A. Ramanaukas,

101 Oak st. Lawrence, Mass.

Kasierius: A. J. Povilaika,

824 Bank st., Waterbury, Conn.

Knygijus: J. Simanauskius,

331 Barnes st., Plymouth, Pa.

Literatiskas Komitetas:

J. Baltrusaitis,

1815 Moyamensing ave., Philadelphia, Pa.

PLYMOUTH NATIONAL BANK,

East Main st., Plymouth, Pa.

KAPITOLAS.....100.000

PERVIRŠIUS.....20.000

Tris procento ant padėtų pi-

nigų. Bus išmoketa ant kiekvieno pa-

reikalo išmokėti.

John R. Powell, Prezidentas.

John J. Moore, Vice-Prezident.

R. J. Faust, Jr. Kasierius.

Geriausia Proga:

Pigiai ir lengvu budo galima išginti turta. Žemes šmotus (lotus) didumo 20 x 100, 25 x 170 už \$195. ir brandžius parduoda.

David P. Leahy Realty Co.
South Ozone Park,
South Jamaica, L. I.

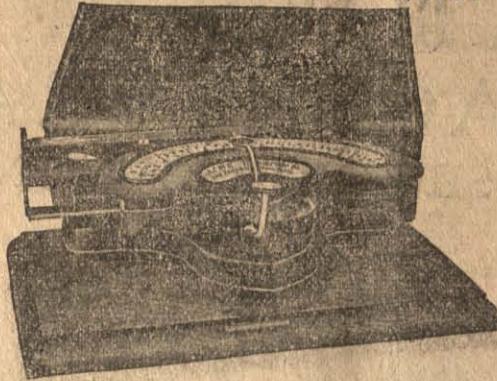
tiktais 6 minutais kelio nuo Brooklyn City Line su „Traction“ karu. Įmokėti reikia 9 dolerius o likusius išsimoka poka \$1. dol. ant sanvaites.

Ant pareikalavymą artinias žinias duoda.

J. Buller, 16 Jewel Str., Greenpoint, Brooklyn, N. Y.

Labai puiki mašina drukavojuimui.

Prekė \$7.00



Szita mašina pui kiai drukuoja, labai aiškus drukas ir drūčiai padaryta, visa jos sistema gražiai sutaisyta. Ji parsiduoda po 10 dol., bet dabar ant trumpo laiko atpiesta tik už 7 dol. Skrynelė 2 dol.

Kas reikalauja tankiai kilnotis, tai geriausia pirkti mašina su skrynele, kuria pasiėmęs į ranką kaip čemadanėlį gali neštis kur nori.

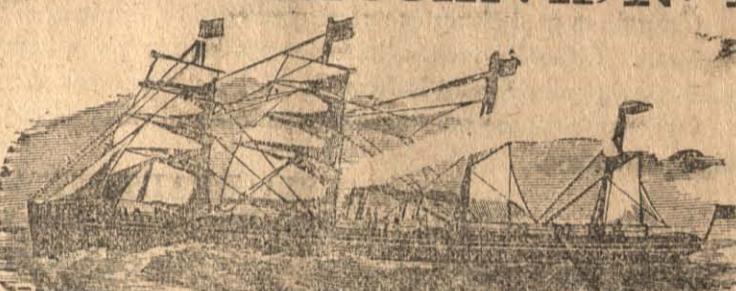
Pati skrynelė..... \$2.00.
O mašina..... \$7.00.

Dabar yra gera proga šiai mašinai pigiai nusipirkiant šio adresu:

J. J. Pauksztis ir K. Brazys,
120-124 Grand st.,
Brooklyn, N. Y.

**Max Kobre
Litewski i Polski BANK**

40 Canal Str.—142 Division Str., New York
Filija. 81 Grand st. Brooklyn, N. Y.



Prioteliai! duodu jums žinią, kad mes parduodam Sifkortes ant visu greičiausiu laivu už pigiausią prekę. Esu užtvirtintu agentu ant linių North German Lloyd Brēmeno; Hamburg Amerikan Line Hamburg, Red Star Line, Antverpo ir Netherlands Lines Roterdamo. Siunčiame pinigus, kurius jusu prioteliai gauna į 15 dienų. Musu kantoroje galite susmekti lietuviškai u lenkiškai. Ateikite ir persiliudikite, kad mes per 52 metus su kožnu apsiėjome teisingai. Teiposgi pardūdame tikietus ant visų geležinkelio Amerikoje ir Europoje.

Duodam žinotis kad mės priimam pinigus į depositą bankos ir mokam po 3% procentus ant metų. Procentas tik tą mokam nuo 50 dolerių ir viršas, alytai kad buva padėti ne mažiau kaip 6 mėnesius. Padėti ir išimti gali kožna dieną nuo 9 iki 2 po pietu, ir nuo 4 iki 8 val. vakare.

DOVANAI TEMYKITE GERAI! TIKRAI LIETUVIŠKA, DIDELE KRAUTUVE VISEIAMS

Puikiausiai armonikų, skripkų, klerinetų, triubų, koncertinų ir daugybė kitokių muzikalių instrumentų. Geriausiai dzegorių, lenčių, visokių žiody, laiketų, spilke, kolikų aukštinis ir paauksuotis, visokio skyriaus mašininkų dėl drukavojo gromatų, puikių brityv, albumų portretams, revolvrų, šaudyklių (striebų), kišeninių lempukų, gumininių litarių, adresams peččių, gramatikų, mokinčių angliskos kalbos, žodynų, istoriškų ir maldų knygų kurių tik randasi lietuviškai kalbos, grąžinai popierų dėl rašymo gromatų su pulkiausiai apskaitomis ir dainomis—tu konvertais tuzinas 25c., 5 tuzinai už \$1.00, 1000 už \$1.00. Kas velių sau ką parsitraukti, tegul prisinėjimai už 50 markų tr deitinga adres, o apturės didelių N 3 naujų **KATALOGĄ DOVANAI** su 315 aštuonkintis ir 1000 visokios naudingos dailės. Aš gvarantuoju, kad mano tavoras pirmos klasės, o prekės piggos kaip kitur. Orderius išslūnčiu greitai į visus Amerikos ir Kanados kraštus. Perkupėjai gali gauti pirkta daug pigiau kaip kitur.

Reikalauniant katalogo paminėkiti varda laikraščio, kai kurio matyt apgarsinima.

K. VILKEVICH. 112 Grand st., Brooklyn, N. Y.

TEMYKITE BROLIAI!

Imkimės nors syki už rankų ir šelpkim viens kita.

Reikalaudami šipkorčių važiuoti i senajį kraju, arba norėdami parsitraukti iš Tel-

vynės savo giminius, pažiastamus, teipgi siusdami pinigus, neužmirškite atsilankyt i **L. I. E T U V I Ž K A B A K A**,

W. G. SAVA,

WILKES-BARRE, PA.

Gyvene locnam savo name.

GERIAUSIA UŽEIGA PAS VINČA ŽARSKI.

Skarus Alus, gardi Arietka, visokis Vynas ir kvepenčius Cigarai.

Lietuviai nepamirškite atsilankytis savo tautieti po Numeriu

111 Wythe Ave.

Brooklyn, N. Y.

GERIAUSIA UŽEIGA PAS AND. LINONIO,

Clinton Ave. ir Hamilton Place,

MASPETH, L. I.

Skarus Alus, gardi Arietka, visokis Vynas ir kvepenčius Cigarai. Vieta graži, pri girių, kaip žiemos dienoms teip ir uždeliom galima praleist linksmai laiką.

Jonas S. Lopatto,

Attorney and Counsellor-at-Law (Lietuvos advokatas pabaigęs Pennsylvanijos Universitetą), užsiima varamu pravu vi suose teismuose.

Offisas rumuo 47-48-49 Bennett Building, kampo Public Square ir North Main Street, WILKES-BARRE PA.

Teleponas naujas Offiso 37

„Residencijos 1284-R.

Lietuviai Ziegorniakas.

Szuomi užsiūmu jau 18 metų.

PRIETELIAI LIETUVIAI!

12 dideliu ir 12 mažu,

Prekė \$10 už baksą. Freitas apmokamas

H. B. ROSENSON,

BROOKLYN, N. Y.

Telephone, 1162 W. Pittsburgh

31-319 Grand St.

TOURIST AGENTURA

LINDEN, N. J.

Nuvažiamimas dovanai.

Reikia dasižinti pas AGENTĄ

JONA KULBOKA,

74 Grand Street,

kampas Wythe Av. Brooklyn, N. Y.

Vietoje, kai bankose pinigus prausdot, tai verčiaus mūsipirkli lota arba namus, o tada pinigai niekad nepražaus. Su guodone gero velyjantis

JONAS KULBOKA.

Skarus Alus, gerti Arietka, visokis Vynas, Portoris, Elius ir kvepenčius Cigarai. Atsilankytis pas seną biznierių ir pažystamą prekę. VISOKIU MUZIKOS IRANKIŲ.

M. MINKUS,

kampus Hancock ir

226 E. Market str.

Wilkes-Barre, Pa.

Skarus, armonikų, skrumų, klerinetų, brityv, drukavojo masinį ir parsoną. Teipogi dziegorniakas.

H. NATAUCZIO,

218 E. Main Street,

PLYMOUTH, PA.

Baigusi Augštėniją Mokyklą, praneša guotinai visuomeniui kad priima visokius vertimus angliskoje, lenkiškoje ir lietuviškoje kalbose. — Rašymus ant masinių ir.

A. Natautis.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stenografe

Baigusi Augštėniją Mokyklą, praneša guotinai visuomeniui kad priima visokius vertimus angliskoje, lenkiškoje ir lietuviškoje kalbose. — Rašymus ant masinių ir.

G. J. JESZMANT,

171 N. Main st., Pittston, Pa.

In 7 dienas per marias.

Pardodu Laikrodžių siūlantinių plaučių ir slėdinčių.

Pardodu Laikrodžių, išengulėlius, žiedus, masinėliais gromatomis drukuoti \$4 iki \$100.

JONAS KULBOKA.

Skarus Alus, gerti Arietka, visokis Vynas, Portoris, Elius ir kvepenčius Cigarai. Atsilankytis pas seną biznierių ir pažystamą prekę. VISOKIU MUZIKOS IRANKIŲ.

M. MINKUS,

kampus Hancock ir

226 E. Market str.

Wilkes-Barre, Pa.

Skarus, armonikų, skrumų, klerinetų, brityv, drukavojo masinį ir parsoną. Teipogi dziegorniakas.

A. Natautis.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.

Peoples Phone 717 B.

Stena Macevičiutė,

136 East Main st., Plymouth, Pa.